

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 80 (1954)
Heft: 24

Rubrik: Philius kommentiert

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Philips kommentiert

An der Hospes in Bern habe ich auf einer Tafel den Satz gefunden: «Früher drückte man den jungverheirateten Frauen das Kochbuch in die Hand, heute aber den Büchsenöffner.» Ich sah eine ältere Frau vor diesem Spruche stehen, lächelnd und mit schweigender Zustimmung, und es war, als ob sie an irgend ein Familienglied dächte, dem sie diesen Spruch als Ermahnung oder Vorwurf gönnen mochte. Kurz darauf erschien eine junge Frau, die die Aufschrift schnippisch lachend quittierte. Es war kein Modefräulein und kein Gäschen, und ich gebe gerne zu, daß es ein Menschenkind mit klugem Gesicht war. Ich kann mitunter sehr abweisend sein, und eher gelänge es mir, mit einer Kindertrommel die Bahnhofstraße hinabzuwandern, als einen fremden Menschen anzusprechen, hier aber ergab's der Augenblick. Die junge Frau sah mich lächelnd an, und ich fragte sie, ob sie mit dieser Spruchweisheit nicht einverstanden sei.

«Nein», trillerte sie und begann das Lob der vereinfachten, rationierten Haushaltung. «Warum mit der Hand eine halbe Stunde an der Rübe oder der Tomate sich abquälen, wenn die kleine Maschinerie das in einer Minute erledigt? Hat man nicht genug zu tun? Ist der Komfort nicht dazu da, Zeit zu gewinnen für ...» Sie suchte nach einem Satzende. Ich fiel, leicht belustigt und ironisch ein: «... das Lesen eines Buches.» Sie gab mit schalkhafter Offenheit zu, daß sie nicht gerade an das Lesen gedacht habe. Eher vielleicht, sie suchte wieder, eher vielleicht an die Erziehung der Kinder. «Sie haben Kinder?» fragte ich die Blutjunge. Sie errötete und gab zu, daß sie das «allgemein» gemeint habe. Von jetzt an ereiferte sie sich gegen die mißlichen, sinnlosen, ermüdenden Verrichtungen im Haushalt, die «abstumpfen und dumm machen». Sie meinte, der Mann im Geschäft gebe sich mit wesentlicheren Dingen ab als die Hausfrau am Küchentisch. «Ich glaube kaum, daß jeder junge Mann im Geschäft sogleich ans Direktionspult sitzen und sich mit den prinzipiellen Angelegenheiten der Firma beschäftigen kann. Auch er begibt sich zuerst, und vielleicht Jahre lang, in den Dschungel der Kleinlichkeiten und Kleinigkeiten.» «Haben Sie schon einmal Kartoffeln geschält?» fragte sie mich spitz. Ich nickte, sagte aber: «Ich gebe zu, daß ich es nicht jeden Tag tue, aber es gibt im Berufe eines jeden Mannes die kleine Häkelarbeit des Berufes, das Ermüdende, das Automatische, das Grundprosaische. Und es zeigt sich, daß die allerbesten und auch die größten Vertreter eines Berufes vielleicht gerade deshalb die Sprossen der Erfolgsleiter so sicher erklommen, weil sie das Kleine mit einem fast zähen, unerschütterlichen Pflichtgefühl erledigten. So wie die größten Künstler zu gegebener Zeit das Handwerkliche treu erfüllt haben. Warum soll das nicht auch die gute Hausfrau auszeichnen? Ist die Frage nach dem, was im Haushalt wesentlich und was unwesentlich sei, nicht bereits ein Untergraben der Haushaltwürde. Ist nicht gerade der Haushalt die Kunst, das Haupt-

sächliche und das Nebensächliche zu vereinen? Ist nicht gerade das die gute Hausfrau, die vor den Kulissen mit dem guten, sinnvollen Tisch und der sauberen Wohnung aufwartet und hinter den Kulissen die ganze graue Prosa des Haushaltsgeschäftes beherrscht?»

Nun, wenn man über diese Dinge spricht, gerät man leicht in die Theorie, die Männer so gut wie die Frauen. Das Beste ist das Maß und die Mitte. Die Frau, die sich nur an den Komfort hält, und der Mann, der ihn ablehnt und von der «alten Poesie der Handarbeit» träumt, beide haben Unrecht. Die goldene Mitte liegt dort, wo man den Komfort, die Schälmaschinen, den Eisschrank, die Waschmaschine usw. benutzt und daneben trotzdem die Handarbeit nicht gänzlich ausschaltet. Den skeptischen Männern wäre auch zu sagen, daß selbst in einer Küche, die mit Maschinen ausgestattet ist, für die Handarbeit noch ein großer Spielraum bleibt.

Eine Frau soll sich durch die Maschine nicht von der Küche dispensieren lassen, sie soll sich aber auch nicht durch einen falschverstandenen Puritanismus der Abstumpfung und der Sklaverei des Haushaltes ausliefern. Sie soll sich in der Bewältigung der niederen Chirurgie der Haushaltsgeschäfte voll und ganz bewähren wollen, aber darüber hinaus auch die großen Gesichtspunkte der Kindererziehung, der Gemütspflege der Familie, der Freizeitverschönerung des Mannes beachten. Und nie soll sie vergessen, daß der Mann in seinem Amt oder in seinem Geschäft sich nicht nur mit den erhabenen Geschäften abgeben kann, sondern einen gewaltigen Teil seiner Arbeitszeit damit verbringt, prosaische Kleinarbeit zu bewältigen. Der Arbeiter an seiner Feile und der Geistesarbeiter vor seinem Manuskript, sie beide unterziehen sich mitunter einer Arbeit, die nicht wesentlicher und bedeutungsvoller ist als das Schälen, Zerstückeln, Waschen und Kochen im Haushalt.

Man glaubt gar nicht, über wieviel Zeit der Mensch verfügt, Kleines und Großes dicht nebeneinander zu erledigen.

Wenn

... sich die Insassen von Sing-Sing oder Regensdorf vernehmen ließen als «Wir, die berufenen Hüter von Recht und Gerechtigkeit!» ...

... die frischgebackenen Erstkläßler sich als Universitäts-Senat konstituierten ...

... oder die Insassen der Abteilung für Unheilbare eines Asyls an die Weltöffentlichkeit träten unter der Flagge «Akademie der Wissenschaften» ...

dann wäre das alles um kein Jota dümmere oder schlimmere, als wenn sich kommunistische Diktaturen als Hort der Demokratie und Friedensliebe ausgeben. Der Richtfehler ist in allen diesen Fällen nur 180°, mehr nicht.

AbisZ

KALODERMA

Gelee

NIE MEHR RAUHE HÄNDE

100% Schweizer Produkt Kaloderma AG. Basel



Qualitätsgetränke

Weinhandlung BAUR AU LAC Zürich

Tel. 23 63 60

Jeder grüsst und fragt wie's geht.
Wunderbar wirkt Woloped!

Woloped

die ideale Fusspflege

Fussbad Emulsion Crème Puder